

香港交易及結算所有限公司及香港聯合交易所有限公司對本公告之內容概不負責，對其準確性或完整性亦不發表任何聲明，並明確表示概不就因本公告全部或任何部份內容而產生或因倚賴該等內容而引致之任何損失承擔任何責任。



中国神华能源股份有限公司
CHINA SHENHUA ENERGY COMPANY LIMITED

(在中華人民共和國註冊成立的股份有限公司)
(股份代碼:01088)

海外監管公告

本公告乃根據香港聯合交易所有限公司證券上市規則第 13.10B 條而做出。

茲載列中國神華能源股份有限公司於 2017 年 7 月 13 日在上海證券交易所網站 (www.sse.com.cn) 刊登的「沃特馬克項目進展公告」文件，僅供參閱。

承董事會命
中國神華能源股份有限公司
董事會秘書
黃清

北京，2017 年 7 月 12 日

於本公告日期，董事會成員包括執行董事凌文博士、韓建國博士及李東博士，非執行董事趙吉斌先生，獨立非執行董事譚惠珠博士、姜波博士及鍾穎潔女士。

中国神华能源股份有限公司 沃特马克项目进展公告

中国神华能源股份有限公司董事会及全体董事保证本公告内容不存在任何虚假记载、误导性陈述或者重大遗漏，并对其内容的真实性、准确性和完整性承担个别及连带责任。

2008年11月20日，中国神华能源股份有限公司（“本公司”）披露《关于澳大利亚沃特马克勘探区域探矿许可的公告》，本公司全资子公司神华沃特马克煤矿有限公司（“沃特马克公司”）与澳大利亚新南威尔士州政府（“新州政府”）签署《探矿许可》，并缴纳2.999亿澳元的探矿许可价款，获取沃特马克勘探区域面积总共约195平方公里。

2017年6月29日，沃特马克公司与新州政府达成探矿许可部分延期的协议。根据保护黑土地（the black soil plains）从事农业活动的既定政策，新州政府撤回了沃特马克勘探区域内以黑土地为主的约100平方公里的探矿许可，给予沃特马克公司经济补偿款2.618亿澳元，并受理了沃特马克勘探区非黑土地部分探矿许可的延期申请；根据2008年投标时的约定，如果沃特马克公司采矿许可获得批准，则须另向新州政府支付2亿澳元。

沃特马克露天煤矿项目规划3个露天开采区域（均处于非黑土地范围内），可采储量约2.9亿吨（JORC标准下），设计生产原煤规模共1000万吨/年，设计服务年限24年，项目投资总额约14.7亿澳元，其中40%自筹、60%银行贷款。

截至目前，该露天煤矿项目已经取得中国国家发展和改革委员会核准、澳大利亚联邦政府环境影响评价批复、新州政府规划评估委员会批准等，未来将向新州政府申办环境保护证、采矿权证等。

沃特马克公司将按照澳大利亚当地法律的要求，推进露天煤矿项目的审批和建设工作。

本公告为主动公告。

特此公告

承中国神华能源股份有限公司董事会命

董事会秘书

黄清

2017年7月13日